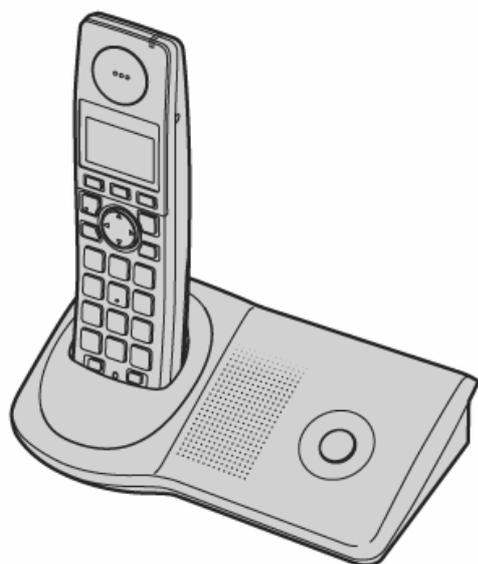


# Panasonic

## Uputstvo za upotrebu

### Digitalni bežični telefon

Model br. **KX-TG7150FX**  
**KX-TG7170FX**



KX-TG7150

Uređaj je kompatibilan sa Caller ID funkcijom. Ako želite da koristite ovu funkciju morate da obezbedite pretplatu kod telefonske kompanije.

Punite baterije oko 7 sati pre prve upotrebe.

Molimo vas da pre upotrebe pažljivo pročitate ovo uputstvo i da ga sačuvate za potrebe budućeg informisanja.

## Uvodne informacije

Hvala vam na kupovini novog Panasonic digitalnog bežičnog telefona. Sačuvajte originalni račun za potrebe servisiranja uređaja.

Serijski broj (sa donje strane baze) \_\_\_\_\_

Datum kupovine uređaja \_\_\_\_\_

Ime i adresa prodavca \_\_\_\_\_

### Napomena:

- Ako imate problema, kontaktirajte prodavca opreme.

### Deklaracija o uskladenosti

Panasonic Communications Co., Ltd potvrđuje da je ovaj uređaj uskladen sa osnovnim zahtevima i drugim važnim odredbama Radio & Telecommunications Terminal Equipment (R&TTE) direktive 1999/5/EC. Deklaracije o uskladenosti za odgovarajuće Panasonic proizvode opisane u ovom priručniku dostupne su na adresi: <http://www.doc.panasonic.de>

### Vaš telefon



Slušalica sa velikim tasterima



Slušalica sa kranijalnim vibracijama

- Slušalice su registrovane na bazu. Ako imate potrebu da registrujete slušalicu, pogledajte str. 7.

### ❖ Oprema (priložena oprema)

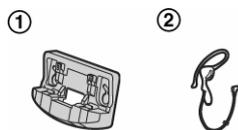
Broj	Deo	Količina
1	Ispravljač napona za bazu (PQLV207CE)	1
2	Telefonski kabl	
3	Punjive baterije AAA (R03) (HHR-55AAAB ili HHR-4EPT)	2
4	Poklopac slušalice*1	1
5	Šnala za pojas	1
6	Naslon za rame	1

\*1 Poklopac se nalazi na slušalici u vreme kupovine.



### ❖ Dodatna oprema

Broj	Oznaka modela	Opis
1	KX-TCA717EX	Adapter za instalaciju na zid
2	KX-TCA94EX	Slušalica
3	KX-A272	DECT repetitor



### Napomena:

- Možete da proširite telefonski sistem registriranjem dodatnih kompatibilnih Panasonic slušalica.
- Kada menjajte baterije, upotrebite isključivo 2 punjive AAA (R03) niki-metal-hidrid (Ni-MH) baterije kapaciteta do 750 mAh. Preporučujemo vam upotrebu Panasonic punjivih baterija (model: P03P).
- Ne preuzimamo odgovornost za oštećenje uređaja ili pad performansi kao posledicu upotrebe punjivih baterija koje nisu proizvedene od strane Panasonic-a.

### ❖ Proširenje sistema

Možete da proširite vaše telefonski sistem registriranjem opcionalnih slušalica na bazu (KX-TG7150 ili KX-TG7170FX): maksimalno 6 slušalica.

- Dodatna digitalna bežična slušalica: KX-TGA711FX
- Dodatna digitalna bežična slušalica: KX-TGA715FX (sa velikim tasterima)
- Dodatna digitalna bežična slušalica: KX-TGA717FX (sa funkcijom kranijalnih vibracija).

### ❖ Pregled funkcija

Naredna tabela prikazuje razlike između navedena 3 modela.

Funkcija	KX-TGA711	KX-TGA715	KX-TGA717
Opis	Dostupna samo kao dodatna slušalica.	Slušalica koja je priložena uz KX-TG7150	Slušalica koja je priložena uz KX-TG7170
Veliki tasteri	—	●	●
Kranijalne vibracije	—	—	●
Ograničenje poziva	●	—	—
Priključak kompleta za razgovor	—	●	●
Glasovna najava poziva	—	●	●

## ❖ Sadržaj

<b>Uvodne informacije</b> .....	<b>1</b>
❖ Oprema (priložena oprema).....	1
❖ Dodatna oprema.....	1
❖ Proširenje sistema.....	1
❖ Pregled funkcija.....	1
❖ Sadržaj.....	2
❖ Važne informacije.....	2
❖ Slušalica sa funkcijom za provodjenje zvuka kroz kosti (samo KX-TG7170).....	2
<b>Položaj kontrola</b> .....	<b>3</b>
❖ Slušalica (KX-TG7150).....	3
❖ Slušalica (KX-TG7170).....	3
❖ Osnova uređaja.....	3
❖ Ikone na slušalici.....	3
❖ Povezivanje uređaja.....	3
❖ Instalacija/zamena baterija.....	4
❖ Punjenje baterija.....	4
❖ Uključivanje/isključivanje napajanja.....	4
❖ Simboli korišćeni u uputstvu.....	4
❖ Promena jezika.....	4
❖ Izbor moda za pozivanje (tonsko/pulsno).....	4
❖ Podešavanje datuma i vremena.....	4
<b>Praktične funkcije</b> .....	<b>5</b>
❖ Najava prikazanog broja.....	5
<b>Upotreba telefona</b> .....	<b>5</b>
❖ Pozivanje.....	5
❖ Razgovor preko spikerfona.....	5
❖ Funkcija ponovnog poziva (Redial).....	5
❖ Druge funkcije.....	5
❖ Odgovor na pozive preko slušalice.....	5
<b>Upotreba imenika</b> .....	<b>6</b>
❖ Imenik slušalice.....	6
<b>Postavka slušalice</b> .....	<b>6</b>
❖ Postavke vremena (Time settings).....	6
<b>Postavka baze uređaja</b> .....	<b>7</b>
<b>Upotreba Caller ID usluge</b> .....	<b>7</b>
❖ Lista poziva (Caller list).....	7
❖ Servis glasovne pošte.....	7
<b>Upotreba više uređaja</b> .....	<b>7</b>
❖ Upotreba dodatnih uređaja.....	7
❖ Registrovanje slušalice na bazu.....	7
❖ Interkom razgovor između slušalica.....	8
❖ Transfer poziva između slušalica.....	8
❖ Kopiranje informacija iz imenika.....	8
<b>Korisne informacije</b> .....	<b>8</b>
❖ Upotreba šnale za pojas.....	8
❖ Upotreba naslona za rame.....	9
❖ Unos karaktera.....	9
❖ Poruke o greškama.....	9
❖ Otklanjanje problema.....	9
❖ Specifikacija.....	10

## ❖ Važne informacije

Koristite isključivo napajanje koje je deo standardne opreme uređaja.

**Nemojte da priključujete ispravljač na utičnicu koja ne ostvaruje standardan napon od 220-240V.**

Ovaj uređaj ne može da sprovede poziv u sledećim situacijama:

- Ako prenosiva slušalica zahteva punjenje ili ako je neispravna.
- Tokom prekida napajanja.

Nemojte da otvarate bazu uređaja ili slušalicu (izuzev radi promene baterija).

Uređaj ne treba koristiti u blizini opreme za medicinsku/intenzivnu negu i od strane osoba sa ugrađenim pejsmejkerom.

Vodite računa o tome da strani objekti ne padnu na uređaj i da ne dodje do prolivanja tečnosti po uređaju. Nemojte da izlažete ovaj uređaj intenzivnom dimu, prašini, mehaničkim vibracijama ili udarima.

## Radno okruženje

- Nemojte da koristite uređaj u blizini vode.
- Ovaj uređaj treba udaljiti od izvora toplote kao što su radijatori ili štednjaci. Ne treba ga instalirati u prostorijama sa temperaturom ispod 5°C ili iznad 40°C.
- Ispravljač (AC adapter) se koristi kao glavni uređaj za prekid napajanja, zbog toga, vodite računa o tome da mrežna utičnica bude u blizini uređaja i dostupna.

## Upozorenje:

- Kako bi se smanjila opasnost od strujnog udara, nemojte da izlažete ovaj uređaj kiši i drugim oblicima vlage.
- Isključite uređaj iz mrežne utičnice ako primetite dim, neuobičajen miris ili zvuk. Ovakvi uslovi mogu dovesti do požara ili strujnog udara. Proverite da li je dim zaustavljen i kontaktirajte servisera.
- Nemojte da prolivete tečnost (deterđent, sredstvo za čišćenje) na kabl telefonske linije i nemojte da dozvolite da kabl bude vlažan. Na ovaj način može se izazvati požar. Ako se kabl navlaži isključite ga sa telefonskog priključka i nemojte da ga koristite.

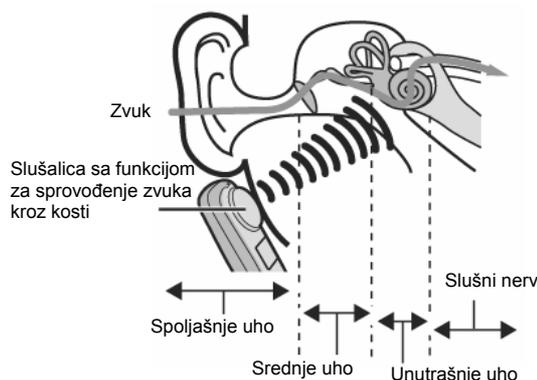
## Mere opreza u vezi baterije

- Upotrebljavajte isključivo preporučene baterije. **Upotrebljavajte isključivo punjive baterije.**
- Nemojte da mešate stare i nove baterije.
- Nemojte da bacate baterije u vatru jer može doći do eksplozije. Proverite lokalne regulative za odlaganje specijalnog otpada.
- Nemojte da otvarate ili rastavljate baterije. Oslobodjeni elektrolit može da izazove opekotine ili povrede očiju i kože. Elektrolit može biti otrovan ako ga progutate.
- Prilikom rukovanja baterijama vodite računa o tome da ne dodju u kratak spoj sa provodnicima kao što je prstenje, narukvice ili ključevi. Baterije i/ili provodnici se mogu zagrejati i izazvati opekotine.
- Punite baterije u skladu sa informacijama datim u ovom uputstvu za upotrebu.
- Koristite isključivo priloženu osnovu uređaja (ili punjač) za punjenje baterija. Nemojte da otvarate bazu uređaja (ili punjač). U suprotnom, može doći do deformacije ili eksplozije baterija.

## ❖ Slušalica sa funkcijom za provodjenje zvuka kroz kosti (samo KX-TG7170)

Slušalica poseduje funkciju za sprovođenje zvuka kroz kosti tokom telefonskog razgovora. Radi bolje provodljivosti, pritisnite slušalicu o obraz u blizini uha.

Zvuk obično ulazi u slušni kanal i izaziva vibracije bubne opne. Čovek oseća vibracije unutar unutrašnjeg uha i tumači ih kao da su opažene slušnim nervom.



Naslonite slušalicu sa funkcijom za sprovođenje zvuka kroz kosti na obraz (u blizini uha). Probajte sa drugim pozicijama kako biste pronašli onu koja pruža najbolji rezultat). Pokušajte sa slepoočnim delom.

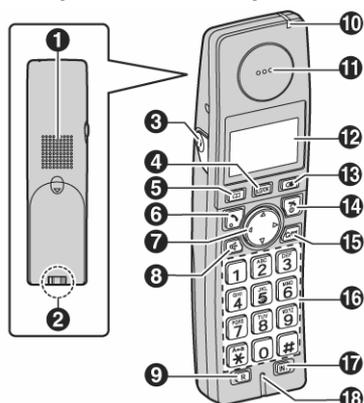
## Napomene:

- Nemojte da postavljate ovu slušalicu na slušni aparat. Može se javiti mikrofonija ili druge smetnje.
- Efikasnost slušalice zavisi od tipa i stepena oštećenja sluha korisnika.
- Zvuk se generiše vibracijama, korisnici sa normalnim sluhom mogu da koriste slušalicu kao normalan telefon.
- Ako slušalica postane prljava, očistite je mekom i suvom tkaninom.

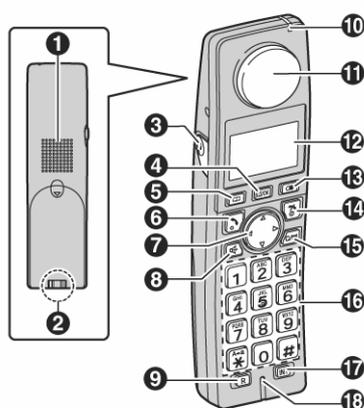


## Položaj kontrola

### ❖ Slušalica (KX-TG7150)



### ❖ Slušalica (KX-TG7170)



1 Zvučnik

2 Kontakti za punjenje

3 Priključak kompleta za razgovor

4 [≡/OK] (Menu/OK)

5 [📖] (Imenik)

6 [🗨️] (Talk)

7 Navigacioni taster [▲] / [▼] [◀] / [▶]

8 [🔊] (spikerfon)

9 [R] (Recall)

10 Indikator punjenja / zvona / poruke

11 KX-TG7150 – prijemnik  
KX-TG7170 – slušalica sa funkcijom za sprovođenje zvuka kroz kosti

12 Ekran

13 [🔄] (Redial/Pause)

14 [🔌] (Off/Power)

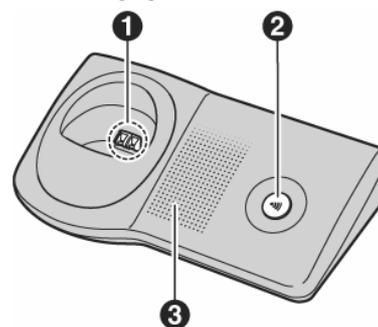
14 [C/🔇] (Clear/Mute)

16 Tasteri za poziv

17 [INT] (Intercom)

18 Mikrofon

### ❖ Osnova uređaja



1 Kontakti za punjenje

2 [📄] (Page)

3 Zvono

### ❖ Ikone na slušalici

Na ekranu slušalice prikazuju se različite ikone kao znak aktuelnog statusa uređaja.

Ikona	Objašnjenje
📶	U dometu baze. Indikator trepće kada slušalica traži bazu (van dometa baze, slušalica nije registrovana ili se baza ne napaja).
📶	Slušalica pristupa bazi (interkom/pejdžing/promena postavke baze i dr.)
📞	Slušalica je angažovana spoljašnjim pozivom
🔋	Snaga baterije.
[2]	Broj slušalice.
✉️	Priljena je nova glasovna poruka*1.
[IN USE]	Druga slušalica koristi liniju.

\*1 Samo korisnici usluge glasovne pošte.

### ❖ Povezivanje uređaja

#### Baza uređaja

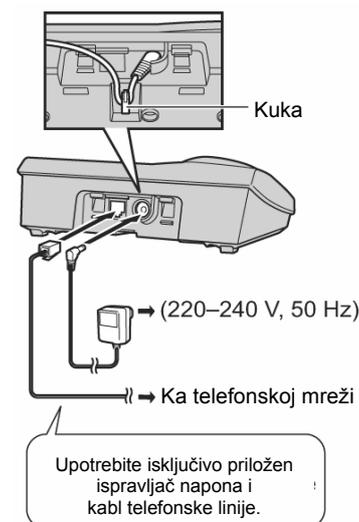
Kada priključite ispravljač napona, uređaj se oglašava kratkim zvučnim signalom. Ako ne čujete signal, proverite veze.

#### Napomene:

- Nemojte da instalirate uređaj tokom oluje.
- Ispravljač napona mora biti neprekidno priključen. (Normalno je da se ispravljač zagreva tokom upotrebe.)
- Ispravljač napona treba da bude priključen na vertikalnu ili zidnu mrežnu utičnicu. Nemojte da ga priključujete na tavanu utičnicu zato što može da ispadne iz nje.

#### Polozaj uređaja

- Radi maksimalnog radnog rastojanja i otklanjanja šuma, udaljite uređaj od električnih aparata (TV, radio uređaj, PC ili drugi telefon) i postavite ga na praktičnu, visoku i centralnu poziciju.



## ❖ Instalacija/zamena baterija

### Važno:

- Koristite isključivo punjive baterije.
  - Kada menjate baterije, preporučujemo vam Panasonic punjive baterije.
  - Obrišite krajeve baterije (+, i) suvom tkaninom.
  - Kada instalirate baterije, izbegavajte dodirivanje krajeva (+, -) ili kontakata na uređaju.
- 1 Pritisnite zarez na poklopcu i pomerite poklopac u smeru strelice. Kada menjate baterije, prvo izvadite pozitivan pol baterije.
  - 2 Unesite prvo negativan pol baterije. Zatvorite poklopac odeljka za baterije.

## ❖ Punjenje baterija

Držite slušalicu na bazi uređaja oko 7 sati pre prve upotrebe.

Prilikom punjenja indikator baterije menja se sledećim redom:



Kada je baterija puna, indikator svetli na ekranu.

Indikator punjenja svetli kada je slušalica postavljena na bazu ili punjač.

Prikazan je model KX-TG7150.

### Napomena:

- Normalno je da se slušalica zagreva tokom punjenja.
- Ako odmah želite da upotrebite uređaj, punite baterije najmanje 15 minuta.
- Očistite jednom mesečno kontakte za punjenje na slušalici i bazi pomoću meke, suve tkanine. U suprotnom, baterija se možda neće napuniti pravilno. Čistite kontakte češće ako je uređaj izložen masnoći, prašini ili visokoj vlažnosti.



Prikazana ikona	Snaga baterije
	Potpuno puna baterija
	Srednja snaga baterije
	Niska snaga baterije. Ako indikator trepće, potrebno je punjenje.

### Performanse Panasonic Ni-MH baterija

Operacija	Radno vreme
Pri neprekidnoj upotrebi	KX-TG7150: 12 sati maksimalno KX-TG7150: 10 sati maksimalno
Pri neprekidnom pripremnom modu.	150 sati maksimalno

### Napomena:

- Normalno je da baterije ne ostvare pun kapacitet prilikom prvog punjenja. Maksimalne performanse se ostvaruju nakon nekoliko ciklusa punjenja/praznjenja (upotrebe).
- Performanse baterije zavise od učestalosti upotrebe.
- Radno vreme može biti kraće u zavisnosti od uslova upotrebe i okruženja.
- Čak i nakon punjenja slušalice, slušalicu možete da ostavite na bazi ili punjaču bez uticaja na baterije.
- Snaga baterija možda neće biti prikazana tačno nakon zamene baterija. U tom slučaju, postavite slušalicu na bazu ili punjač i punite je najmanje 7 sati.

## ❖ Uključivanje/isključivanje napajanja

### Uključivanje napajanja

Pritisnite i držite taster oko 1 sekundu.

### Isključivanje napajanja

Pritisnite taster oko 2 sekunde.

## ❖ Simboli korišćeni u uputstvu

U uputstvu su upotrebljeni naredni simboli.

Ikona	Objašnjenje
	Pritisnite
→	Predjite na narednu operaciju.
“ ”	Pritisnite [] ili [] da odaberete reči prikazane pod navodnicima.

## ❖ Promena jezika

Dostupni su sledeći jezici:

- “Deutsch”, “English”, “Turkce”, “Magyar”, “Polski”, “slovensky”, “Čeština”, “Hrvatski”, “Slovenscina”, “Eesti”, “LIETUVIŠKAI”, “Latviešu”, “Romana”, “БЪЛГАРСКИ”, “Srpski”, “МАКЕДОНСКИ” ili “ Shqiptar”.

- 1 Pritisnite → .
- 2 Pritisnite [] → [] i odaberite „Handset Setup“. → []
- 3 Pritisnite [] → [] i odaberite „Display Setup“. → []
- 4 Pritisnite [] → [] i odaberite „Select Language“ → []
- 5 Pritisnite [] ili [] da odaberete željeni jezik → [] →

### Napomena

- Ako odaberete jezik koji ne možete da pročitate, pritisnite , → [] tri puta, [, [, [, [, [, odaberite željeni jezik, [, pritisnite

## ❖ Izbor moda za pozivanje (tonsko/pulsno)

Promenite mod za pozivanje u zavisnosti od vaše telefonske linije.

„Tone“: odaberite ovu opciju ako telefonska linija podržava tonsko biranje broja.

„Pulse“: odaberite ovu opciju ako telefonska linija podržava pulsno ili kružno biranje broja.

- 1 Pritisnite .
- 2 Pritisnite [] → [] i odaberite „Base Unit Setup“ → [].
- 3 Pritisnite [] → [] i odaberite „Call Options“ → [].
- 4 Pritisnite [] → [] i odaberite „Dial Mode“ → [].
- 5 Pritisnite [] → [] da odaberete željeni mod → [] →

## ❖ Podešavanje datuma i vremena

- 1 Pritisnite .
- 2 Pritisnite [] ili [] da odaberete „Handset Setup“. → []
- 3 Pritisnite [] ili [] da odaberete „Time Settings“. → []
- 4 Pritisnite [] ili [] da odaberete „Set Date & Time“ → [].
- 5 Unesite aktuelni datum, mesec i godinu u dvocifrenom formatu za svaki podatak.  
Primer: 17. Maj 2006.  
Pritisnite [1][7][0][5][0][6]
- 6 Unesite vreme (sate i minute u dvocifrenom formatu).  
Primer: 3:30 PM  
Pritisnite [0][3][3][0], zatim pritisnite [\*] sve dok se ne prikaže "03:30 PM".
- 7 Pritisnite i pritisnite .

### Napomena:

- Da ispravite vrednost, pritisnite [] ili [] da biste pomerili kursor, zatim sprovedite ispravku.
- Datum i vreme možda neće biti tačni nakon prekida napajanja. U tom slučaju podesite datum i vreme ponovo.

## Praktične funkcije

### ❖ Najava prikazanog broja

Funkcije glasovne najave objavljuju telefonski broj koji je prikazan na ekranu. (Caller ID announce/List announce).

#### Najava identifikovanog broja (Caller ID announce)

Kada primite spoljašnji poziv sa informacijom o telefonskom broju, slušalica najavljuje telefonski broj preko zvučnika.

- Da bi slušalica najavila telefonski broj morate da budete pretplaćeni na Caller ID uslugu (str. 7).
- Najava se sprovodi pri aktuelnom nivou zvuka (str. 6).

#### Najava liste (List announce)

Slušalica najavljuje telefonske brojeve dok pregledate listu ponovnih poziva (redial list), listu pozivaoca (caller list) i imenik (phonebook).

- Ako prikazani telefonski broj ima pauzu (P), sistem unosi 0.5 sek. pauze za svaki P simbol. Ako broj nema drugih simbola (npr. \*, #, itd), sistem preskače simbole i najavljuje sledeći broj.

#### Izbor nivoa zvuka za glasovnu najavu

Možete da odaberete nivo zvuka za najavu liste. Nivo zvuka za najavu identifikovanog broja određen je na osnovu nivoa zvona.

- 1 Pritisnite [M]/OK].
- 2 Odaberite "Handset Setup", zatim pritisnite [▶].
- 3 Odaberite "Other Options", zatim pritisnite [▶].
- 4 Odaberite "Voice Announce", zatim pritisnite [▶].
- 5 Odaberite "Volume", zatim pritisnite [▶].
- 6 Odaberite željeni nivo zvuka.  
Da biste isključili funkciju glasovne najave, izaberite „Off” postavku.
- 7 Pritisnite [▶], a nakon toga pritisnite [X] [O].

#### Napomena:

- Najava identifikovanog broja čuje se pri nivou zvona. Ako je funkcija glasovne najave isključena (odabrana je "OFF" postavka), slušalica neće najavljivati telefonski broj, nezavisno od nivoa zvona.

#### Izbor jezika glasovne najave

Glasovna najava dostupna je na 6 jezika. Možete da odaberete engleski, turski, mađarski, poljski, slovenački ili češki.

- 1 Pritisnite [M]/OK].
- 2 Odaberite "Handset Setup", zatim pritisnite [▶].
- 3 Odaberite "Other Options", zatim pritisnite [▶].
- 4 Odaberite "Voice Announce", zatim pritisnite [▶].
- 5 Odaberite "Select Language", zatim pritisnite [▶].
- 6 Odaberite željeni jezik, pritisnite [▶], a nakon toga pritisnite [X] [O].

## Upotreba telefona

### ❖ Pozivanje

- 1 Podignite slušalicu i pozovite telefonski broj.  
Da biste ispravili pogrešan broj, pritisnite C/⊗ i unesite tačan broj.
- 2 Pritisnite [M] taster.
- 3 Kada završite sa razgovorom, pritisnite [X] [O] taster ili postavite slušalicu na bazu uređaja.

### ❖ Razgovor preko spikerfona

- 1 Tokom razgovora, pritisnite [M] taster i uključite spikerfon.  
Govorite naizmenično sa sagovornikom.
- 2 Kada završite razgovor, pritisnite [X] [O].

#### Napomena:

- Radi najboljih performansi, koristite spikerfon u tihom okruženju.
- Da biste se vratili na prijemnik, pritisnite [M].

#### Podešavanje nivoa zvuka slušalice ili prijemnika

Pritisnite [▲/▼] tokom razgovora.

### ❖ Funkcija ponovnog poziva (Redial)

Možete da pozovete prethodno pozvani broj (do 24 cifre).

#### Da pozovete poslednji broj

Poslednjih 10 pozvanih brojeva memoriše se u REDIAL listu.

1. Pritisnite [C].
2. Pritisnite [▲/▼] da odaberete broj.
3. Pritisnite [M] ili [M].

#### Da obrišete brojeve iz redial liste

- 1 Pritisnite [C].
- 2 Pritisnite [▲/▼] da odaberete željeni broj, zatim pritisnite [▶].
- 3 Odaberite "Erase", zatim pritisnite [▶].
- 4 Odaberite "Yes", pritisnite [▶] i nakon toga pritisnite [X] [O].

### ❖ Druge funkcije

#### Isključivanje zvuka (Mute)

Možete da isključite zvuk (koji čuje druga strana) tokom razgovora. Kada je ova funkcija uključena, možete da čujete drugu stranu ali sagovornik ne može da čuje vas.

- 1 Da isključite vaš glas, pritisnite [C/⊗].
- 2 Da se vratite na razgovor, pritisnite [C/⊗] ponovo.

#### R taster (Recall funkcija)

[R] taster se koristi za pristup opcionim uslugama telefonske kompanije. Kontaktirajte telefonsku kompaniju u vezi dodatnih informacija.

#### Napomena:

- Ako je vaš uređaj priključen na PBX (private branch exchange), pritiskom na [R] možete da pristupite nekim funkcijama PBX-a kao što je transfer poziva na lokal. Kontaktirajte distributera PBX usluga u vezi dodatnih informacija.
- Možete da promenite Recall vreme.

#### Unos pauze (za korisnike PBX/long distance usluge)

Pauza je potrebna kada sprovedite pozive preko PBX-a ili ako koristite long distance uslugu.

**Primer:** Ako morate da pozovete [0] pre poziva spoljašnjeg broja, verovatno ćete morati da unesete pauzu nakon [0] sve dok ne čujete izlazni signal.

- 1 Pritisnite [0] → [C].
- 2 Pozovite željeni telefonski broj i pritisnite [M] ili [M].

#### Napomena:

- Svaki put kada pritisnete [C] u broj se unosi pauzu od 3 sekunde. Pritisnite taster više puta ako želite dužu pauzu.

#### Privremeno tonsko biranje (za korisnike kružnog ili pulsno biranja broja)

Možete privremeno da promenite način biranja broja (u tonsko biranje) kada vam je to potrebno za pristup uslugama tonskog biranja (na primer, telefonska bankarska usluga).

- 1 Sprovedite poziv.
- 2 Pritisnite [\*] kada se od vas zatraži da unesete vaš kod ili PIN, zatim pritisnite odgovarajuće tastere.

#### Napomena:

- Uređaj se vraća na pulsno biranje broja kada prekinete vezu.

### ❖ Odgovor na pozive preko slušalice

- 1 Podignite slušalicu i pritisnite [M] ili [M] kada uređaj zazvoni.
  - Na poziv možete da odgovorite pritiskom na tastere [0] - [9], [\*], [#], ili [INT]. (**Any key answer funkcija**)
- 2 Kada završite razgovor, pritisnite [X] [O] ili postavite slušalicu na bazu uređaja.

#### Auto talk funkcija

Na poziv možete da odgovorite jednostavnim dizanjem slušalice sa baze uređaja. Ne morate da pritisnete [M].

#### Da podesite nivo zvona kada primite spoljašnji poziv

Pritisnite [▲/▼].

#### Da pronađete slušalicu

- 1 Pritisnite [M] na bazi uređaja.
- 2 Pritisnite [M] na bazi ili [X] [O] na slušalici da biste prekinuli signal za pozivanje slušalice.

## Upotreba imenika

### ❖ Imenik slušalice

Imenik slušalice omogućava vam da sprovedete poziv bez ručnog unosa broja. Možete da memorišete do 50 imena i telefonskih brojeva u imenik slušalice.

#### Dodavanje unosa u imenik slušalice

- 1 Pritisnite [📖] i nakon toga pritisnite [📖/OK].
- 2 Odaberite "New Entry", zatim pritisnite [▶].
- 3 Unesite ime sagovornika (maksimalno 16 karaktera), zatim pritisnite [📖/OK].
- 4 Unesite broj sagovornika (maks. 24 cifre) i pritisnite [📖/OK].
- 5 Odaberite "Save", zatim pritisnite [▶] i [🔍].

#### Napomena:

- Varijacija u koraku br.1:  
[📖/OK] → pritisnite [▲/▼] da odaberete „Ph.Book Setup“ → [▶].

### Pronalaženje unosa i pozivanje iz imenika

Unose iz imenika možete da pretražujete prema prvom slovu ili skrolovanjem kroz sve unose. Kada pronađete željeni unos, pritisnite [↶].

#### Skrolovanje kroz unose

- 1 Pritisnite [📖].
- 2 Pritisnite [▲/▼] da prikazete željeni unos.

#### Pretraživanje prema prvom karakteru

- 1 Pritisnite [📖].
- 2 Pritisnite taster [0]-[9] koji sadrži karakter koji tražite.
  - Pritisnite isti taster više puta da prikazete prvi unos koji počinje odabranim slovom.
  - Ako nema unosa koji počinje odabranim slovom, prikazuje se naredni unos.
  - Da promenite mod za unos karaktera: [🔍] → odaberite mod za unos karaktera → [▶].
- 3 Pritisnite [▲/▼] da skrolujete kroz imenik.

### Uredjivanje unosa iz imenika

#### Promena imena, telefonskog broja

- 1 Pronađite željeni unos zatim pritisnite [📖/OK].
- 2 Odaberite "Edit", zatim pritisnite [▶].
- 3 Promenite ime po potrebi (16 karaktera maksimalno) → [📖/OK].
- 4 Promenite broj po potrebi (24 cifre maksimalno) → [📖/OK].
- 5 Odaberite "Save", zatim pritisnite [▶] i pritisnite [🔍].

### Brisanje unosa iz imenika slušalice

#### Brisanje pojedinačnog unosa

- 1 Pronađite željeni unos zatim pritisnite [📖/OK].
- 2 Odaberite "Erase", zatim pritisnite [▶].
- 3 Odaberite "Yes", zatim pritisnite [▶] i pritisnite [🔍].

#### Brisanje svih unosa

- 1 Pritisnite [📖], zatim pritisnite [📖/OK].
- 2 Odaberite "Erase All", zatim pritisnite [▶].
- 3 Odaberite "Yes", zatim pritisnite [▶].
- 4 Odaberite "Yes" ponovo, zatim pritisnite [▶] i pritisnite [🔍].

### Chain dial funkcija

Ova funkcija omogućava vam pozivanje telefonskog broja iz imenika tokom razgovora. Ovu funkciju možete da upotrebite da pozovete pozivni broj za pristup ili PIN broj bankovnog računa koji ste memorisali u imenik.

- 1 Tokom razgovora, pritisnite [📖] i.
- 2 Pritisnite [▲/▼] da odaberete željeni unos.
- 3 Pritisnite [▶] da pozovete broj.

## Postavka slušalice

Kada podešavate postavku slušalice, aktuelna stavka ili postavka označena je znakom ▶.

#### Da podesite slušalicu:

- 1 Pritisnite [📖/OK].
- 2 Pritisnite [▲/▼] da odaberete "Handset Setup", zatim pritisnite [▶].
- 3 Pritisnite [▲/▼] da odaberete željenu stavku u meniju slušalice i pritisnite [▶].
- 4 Pritisnite [▲/▼] da odaberete željenu stavku u pod meniju, zatim pritisnite [▶].
- 5 Pritisnite [▲/▼] da odaberete željenu postavku i pritisnite [▶] ili pratite instrukcije iz kolone „Funkcija“ u narednoj tabeli. Da izađete iz postavke, pritisnite [🔍].

Meni slušalice	Pod-meni	Funkcija (uobičajena postavka)
Time Settings	Set Date & Time	Datum i vreme
	Alarm	Odaberite vreme alarma.
Ringer Setup	Ringer Volume	Nivo zvona slušalice (Maksimum)* <sup>1</sup>
	Ext.Ringtone	Zvono za spoljašnje pozive („Ringtone1")* <sup>2</sup>
	Int.Ringtone	Zvono za interkom pozive („Ringtone3")* <sup>3</sup>
Display Setup	Standby Display	Prikaz u pripremnom modu („Off")* <sup>4</sup>
	Select Language	Jezik poruka („English")
	Contrast	Kontrast ekrana (Level 3)
Registration	Register H.set	Registracija slušalice
Other Options	Keytones	Zvučni signal prilikom pritiska na taster („On")
	Auto Talk	Uključivanje/isključivanje Auto talk funkcije („Off")* <sup>5</sup>
	Voice Announce Volume Select Language	Nivo zvuka glasovne najave („Middle") Jezik glasovne najave („English")

\*1 Kada je zvono isključeno, slušalica će zvoniti:

- minimalnim nivoom za alarm
- minimalnim nivoom za interkom pozive
- maksimalnim nivoom za pejdžing

\*2 Ako odaberete neku od melodija, melodija se oglašava nekoliko sekundi ako pozivalac spusti slušalicu pre nego što odgovorite. Možete da čujete signal za poziv kada odgovorite.

\*3 Melodije su upotrebljene uz dozvolu © 2006 Copyrights Vision Inc.

\*4 Ako odaberete "Off", prikazuju se samo aktuelni datum i vreme. Ako odaberete "Handset Number", a broj aktuelne slušalice je 2, prikazuje se indikator "[2]".

\*5 Auto talk funkcija omogućava vam da odgovorite na poziv podizanjem slušalice sa baze ili punjača. Ne morate da pritisnete [↶].

### ❖ Postavke vremena (Time settings)

#### Alarm

Alarm se oglašava 3 minute u odabrano vreme, jednom ili svakog dana. Prethodno morate da odaberete datum i vreme.

- 1 Pritisnite [📖/OK] → „Handset Setup“ → [▶].
- 2 Odaberite "Time Settings", zatim pritisnite [▶].
- 3 Odaberite "Alarm", zatim pritisnite [▶] 2 puta.
- 4 Odaberite mod alarma, zatim pritisnite [▶].
  - "Off": Alarm je isključen. Pritisnite [▶] ponovo, zatim pritisnite [🔍] da završite proceduru.
  - "Once": Alarm se oglašava jednom u odabrano vreme. Unesite željeni datum i mesec.
  - "Daily": Alarm se oglašava svakog dana u odabrano vreme.
- 5 Unesite vreme (sate i minute) i pritisnite [▶].
- 6 Odaberite melodiju zvona, zatim pritisnite [▶].
- 7 Odaberite "Save", pritisnite [▶] i pritisnite [🔍].

#### Napomena:

- Da zaustavite alarm, pritisnite bilo koji taster.
- Tokom razgovora ili u interkom modu, alarm se ne oglašava sve dok ne završite razgovor.
- Ako odaberete "Once", postavka se menja u "Off" nakon alarma.

## Postavka baze uređaja

- Ove stavke možete da podešavate preko slušalice.
- Kada podešavate postavku slušalice, aktualna stavka ili postavka označena je znakom ►.

### Da podesite bazu:

- Pritisnite [≡/OK].
- Pomoću [▲/▼] odaberite "Base Unit Setup", zatim pritisnite [►].
- Pritisnite [▲/▼] da odaberete željenu stavku u meniju baze i pritisnite [►].
- Pritisnite [▲/▼] da odaberete željenu stavku u pod meniju, zatim pritisnite [►].
- Pritisnite [▲/▼] da odaberete željenu postavku i pritisnite [►] ili pratite instrukcije iz kolone „Funkcija“ u narednoj tabeli.  
Da izadjete iz postavke, pritisnite [↵] ili [C/ⓧ].

Meni baze	Pod-meni	Funkcija (uobičajena postavka)
Ringer Volume	-	Nivo zvona baze (Medium)
Call Options	Dial Mode	Način biranja broja („Tone“)
	Recall/Flash	Promena Recall perioda* <sup>1</sup> („600 msec“).
Other Options	Base Unit PIN	Promena PIN koda baze („0000“)* <sup>2</sup> Unesite aktuelni 4-cifreni PIN kod baze → Unesite novi 4-cifreni PIN kod baze → [↵] ili [C/ⓧ]
	Repeater Mode	(„Off“)

\*1 Promena Recall perioda, ako je potrebno, zavisi od zahteva provajdera usluge/telefonske kompanije ili PBX-a.

\*2 Ako promenite PIN kod, molimo vas da zabeležite novi kod. Uredjaj neće otkriti PIN kod. Ako ga zaboravite, molimo vas da kontaktirate najbliži servisni centar.

## Upotreba Caller ID usluge

### Važno:

- Ovaj uređaj je kompatibilan sa Caller ID funkcijom. Da biste upotreabili Caller ID funkcije (prikaz broja sagovornika), morate biti pretplatnik Caller ID usluge. Kontaktirajte telefonsku kompaniju.

### Caller ID funkcije

Kada uređaj primi spoljašnji poziv, telefonski broj sagovornika prikazuje se na ekranu.

- Brojevi poslednjih 50 sagovornika memorišu se u listu poziva.
- Ako informacije o pozivaocu odgovaraju nekom od unosa iz imenika, na ekranu se prikazuje ime, a poziv se beleži u listu poziva (caller list).
- Ako je uređaj priključen na PBX sistem, možda nećete primiti informacije o sagovorniku.
- Kada poziv dolazi iz oblasti koja ne pruža Caller ID uslugu, prikazuje se "Out of Area" poruka.
- Ako sagovornik zatraži da se informacije ne prikazuju, nećete videti ove podatke ili se prikazuje "Private Caller" poruka.

### Propušteni pozivi

Ako ne odgovorite na poziv, uređaj ga registruje kao propušten poziv. Broj propuštenih poziva prikazuje se na ekranu. Na ovaj način znate da li morate da proverite listu poziva.

### Najava identifikovanog broja (Caller ID announce)

Kada primite spoljašnji poziv sa informacijom o telefonskom broju, slušalica najavljuje telefonski broj preko zvučnika.

- Da bi slušalica najavila telefonski broj morate da budete pretplaćeni na Caller ID uslugu.
- Kada primite poziv tokom razgovora, broj drugog pozivaoca neće biti najavljen čak i ako ste pretplaćeni na Caller ID i Call Waiting Caller ID usluge.
- Najava se sprovodi pri aktuelnom nivou zvona.
- Možete da uključite ili isključite ovu funkciju.

## ❖ Lista poziva (Caller list)

### Pregled liste poziva i uzvraćanje poziva

- Pritisnite [≡/OK]. → „Caller List“ i pritisnite [►].
- Pritisnite [▼] da pretražujete pozive od najnovijeg, ili [▲] da pretražujete pozive od najstarijeg.
  - Ako ste stavku već pregledali ili odgovorili na poziv, prikazan je indikator "✓" čak i ako je to učinjeno preko druge slušalice.
- Pritisnite [↵] ili [C/ⓧ].

## Promena broja pre uzvraćanja poziva

- Pritisnite [≡/OK] → „Caller List“ i pritisnite [►].
- Pritisnite [▲/▼] da prikazete željeni unos.
- Pritisnite [≡/OK] → „Edit and Call“ i pritisnite [►].
- Promenite broj.  
Pritisnite taster ([0] do [9]) da dodate ili [C/ⓧ] da obrišete broj.
- Pritisnite [↵] ili [C/ⓧ].

## Brisanje informacija o sagovorniku

- Pritisnite [≡/OK] → „Caller List“ i pritisnite [►].
- Pritisnite [▲/▼] da prikazete željeni unos i pritisnite [≡/OK].
- Odaberite "Erase", zatim pritisnite [►].
  - Da obrišete sve unose, odaberite "Erase All", zatim pritisnite [►].
- Odaberite "Yes", pritisnite [►] i pritisnite [↵] ili [C/ⓧ].

## Memorisanje informacija u imenik slušalice

- Pritisnite [≡/OK] → „Caller List“ i pritisnite [►].
- Pritisnite [▲/▼] da prikazete željeni unos, zatim pritisnite [≡/OK].
- Odaberite "Add Phonebook", zatim pritisnite [►].
- Nastavite od koraka br.3, iz procedure "Dodavanje unosa u imenik slušalice".

## ❖ Servis glasovne pošte

Servis glasovne pošte je automatski servis za odgovor na pozive ponudjen od strane vaše telefonske kompanije. Ako ste pretplaćeni na ovu uslugu sistem može da odgovori na pozive u slučaju da ste zauzeti ili kada je linija zauzeta. Poruke se snimaju na sistem telefonske kompanije, a ne na vaš telefon.

Ako nemate nove poruke, indikator [☒] prikazuje se na ekranu slušalice. Molimo vas da kontaktirate telefonsku kompaniju u vezi sa dodatnim informacijama o ovoj usluzi.

Napomena:

- Ako je indikator [☒] i dalje prikazan nakon što preslušate nove poruke, pritisnite i držite [C/ⓧ] 2 sekunde da biste ga isključili.

## Upotreba više uređaja

### ❖ Upotreba dodatnih uređaja

#### Dodatne slušalice

Na jednu bazu možete da registrujete do 6 slušalica.

Važno:

- Odgovarajući model dodatnih slušalica naveden je na str. 1. Ako koristite drugi model slušalice, neke funkcije (postavka slušalice, postavka baze i dr.) možda neće biti dostupne.
- Dodatne slušalice pružaju vam mogućnost da sprovedete interkom razgovor između dve slušalice, dok trećom sprovedite spoljašnji poziv.

### ❖ Registrovanje slušalice na bazu

Slušalica i baza iz opreme su već registrovane. Ako iz nekog razloga slušalica nije registrovana na bazu (indikator [Y] trepće čak i kada je slušalica u blizi uređaja), registrujete je ručno.

#### Registrovanje dodatnih slušalica na bazu

Nakon kupovine dodatne slušalice, registrujete je na bazu uređaja. Vodite računa o tome da slušalica bude uključena. Ako slušalica nije uključena, pritisnite i držite [↵] nekoliko sekundi i uključite je.

- Podignite drugu slušalicu i pritisnite [↵] da biste je prebacili u pripremljeni mod.
- Pritisnite i držite [☒] na bazi uređaja oko 3 sekunde, sve dok se ne oglasi signal registracije.
- Postavite slušalicu na bazu uređaja. Uredjaj se oglašava registracionim signalom. Dok je slušalica na bazi, sačekajte da se emituje potvrdni signal i da indikator [Y] prestane da trepće.

**Napomena:**

- Ako se oglasi signal greške ili ako  $\nabla$  indikator trepće, registrujte slušalicu ručno.
- Ako se sve registrovane slušalice oglase u koraku 2, pritisnite [M] da zaustavite signal. Počnite ponovo od koraka 1.
- Puniti baterije dodatne slušalice oko 7 sati pre prve upotrebe.
- Ovaj metod registracije se ne može upotrebiti za slušalice koje su već registrovane na bazu. U tom slučaju, registrujte slušalice ručno.

**Registrowanje slušalice na bazu (ručna registracija)**

Slušalicu možete da registrujete na bazu ručno.

- 1 Pritisnite [M/OK] → „Handset Setup“ → [▶].
- 2 Odaberite “Registration”, zatim pritisnite [▶].
- 2 Odaberite “Register H.set”, zatim pritisnite [▶].
- 4 Pritisnite i držite [M] na bazi uređaja oko 3 sekunde, sve dok se ne oglasi signal registracije.
  - Ako se oglase sve registrovane slušalice, pritisnite [M] da prekinete proceduru i ponovite ovaj korak.
  - Nakon što pritisnete [M], ostatak procedure morate da sprovedete za 1 minut.
- 5 Sačekajte da se prikaže “Enter Base PIN”, zatim unesite “0000” (uobičajeni PIN baze) i pritisnite [M/OK].
  - Kada se slušalice registruje uspešno, indikator  $\nabla$  prestaje da trepće. Ako je uključen signal pritiska na taster, uređaj se oglašava potvrdnim signalom.

**Odjavljivanje slušalice**

Možete da registrujete maksimalno 6 slušalice na bazu. Slušalice može da se odjavi sa baze (ili da odjavi drugu slušalicu). Na ovaj način, baza “zaboravlja” slušalicu.

- 1 Pritisnite [M/OK] → „Base Unit Setup“ → [▶].
- 2 Unesite “335”.
- 3 Odaberite “Cancel Handset”, zatim pritisnite [▶].
  - Prikazuju se brojevi svih slušalice registrovanih na bazu.
- 4 Odaberite slušalice koje želite da odjavite, pritiskom na odgovarajući broj → [M/OK].
  - Brojevi odabranih slušalice trepću.
  - Da otkazete slušalicu, pritisnite broj ponovo. Broj prestaje da trepće.
- 5 Odaberite “Yes”, pritisnite [▶] i pritisnite [M].

**Povećanje radnog dometa baze**

Možete da povećate domet baze pomoću DECT repetitora. Molimo vas da koristite isključivo Panasonic DECT repetitor pomenut na str. 1. Kontaktirajte prodavca Panasonic opreme u vezi dodatnih informacija.

**Važno:**

- Pre registrovanja repetitora na bazu, morate da uključite repetitor.
- Nemojte da koristite više od jednog repetitora.

**Uključivanje/isključivanje repetitora**

- 1 Pritisnite [M/OK] → „Base Unit Setup“ → [▶].
- 2 Odaberite “Other Options”, zatim pritisnite [▶].
- 3 Odaberite “Repeater Mode”, zatim pritisnite [▶].
- 4 Odaberite “on” ili “off”, pritisnite [▶] i pritisnite [M].

**Napomena:**

- Nakon uključivanja/isključivanja repetitora, neke ikone prikazane na bazi se isključuju na trenutak i indikator  $\nabla$  kratko trepće na slušalici. Ovo je normalna pojava. Slušalicu možete da upotrebite nakon što indikator  $\nabla$  prestane da trepće.

**❖ Interkom razgovor između slušalice**

Možete da sprovedite interkom razgovore između slušalice u istoj radio ćeliji.

**Primer:** Slušalice br.1 poziva slušalicu br.2

- 1 **Slušalice br.1:**  
Pritisnite [INT] → [2] (broj slušalice koju želite da pozovete).
- 2 **Slušalice br.2:**  
Pritisnite [M] ili [M] da odgovorite.
- 3 Kada završite razgovor, pritisnite [M].

**❖ Transfer poziva između slušalice**

Spoljašnji poziv možete da prebacite na drugu slušalicu.

**Primer:** Slušalice br.1 prebacuje poziv na slušalicu br.2.

- 1 **Slušalice 1:**  
Tokom spoljašnjeg razgovora, pritisnite [INT] → [2] (broj slušalice koju želite da pozovete).
  - Spoljašnji poziv prebacuje se na čekanje.
  - Ako nema odgovora, pritisnite [INT] da se vratite na spoljašnji poziv.
- 2 **Slušalice 2:** Pritisnite [M] ili [M] da odgovorite na poziv.
  - Korisnik slušalice 2 može da razgovara sa korisnikom slušalice 1.
- 3 **Slušalice 1:** Da završite transfer poziva, pritisnite [M].

**Transfer poziva bez razgovora sa drugom slušalicom**

- 1 Tokom spoljašnjeg poziva, pritisnite [INT] → [2] (broj slušalice koju želite da pozovete).
  - Indikator  $\nabla$  trepće kao znak da je spoljašnji poziv prebačen na čekanje.
- 2 Pritisnite [M].
  - Spoljašnji poziv se oglašava na drugoj slušalici.

**Napomena:**

- Ako drugi sagovornik ne odgovori na poziv tokom 60 sekundi, poziv se oglašava na prvoj slušalici.

**❖ Kopiranje informacija iz imenika**

Možete da kopirate stavke iz imenika jedne slušalice u imenik druge kompatibilne Panasonic slušalice.

**Kopiranje jednog unosa**

- 1 Pronedjite željeni unos u imeniku i pritisnite [M/OK].
- 2 Odaberite “Copy”, zatim pritisnite [▶].
- 3 Unesite broj slušalice na koju želite da kopirate ovaj unos.
  - Kada se kopiranje završi, prikazuje se „Completed“ poruka.
  - Da nastavite kopiranje, odaberite „Yes“ → [▶] → pronađite željeni unos → [▶].
- 4 Pritisnite [M].

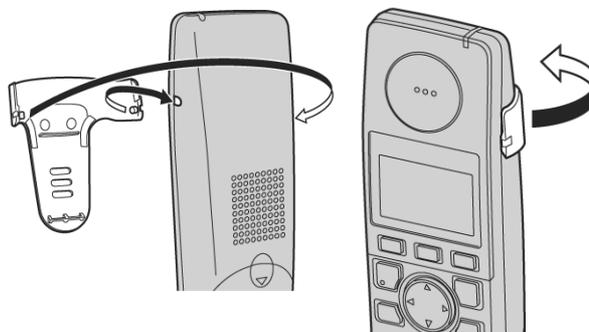
**Kopiranje svih unosa**

- 1 Pritisnite [M] i pritisnite [M/OK].
- 2 Odaberite “Copy All”, zatim pritisnite [▶].
- 3 Unesite broj slušalice na koju želite da kopirate unose.
  - Kada se kopiranje završi, prikazuje se „Completed“ poruka.
- 4 Pritisnite [M].

**Korisne informacije****❖ Upotreba šnale za pojas**

Instalacija šnale za pojas

Skidanje šnale za pojas



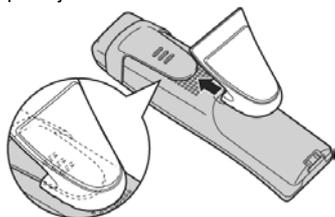
Prikazan je model KX-TG7150.

## ❖ Upotreba naslona za rame

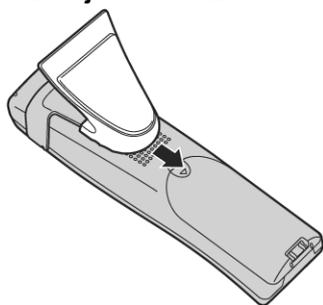
Naslon za rame dozvoljava razgovor bez pridržavanja slušalice.

### Instalacija naslona za rame

Postavite šnal za pojas na slušalicu. Postavite naslon na šnal sve dok se ne zaključa u osnovnu poziciju.



### Skidanje naslona za rame



#### Napomena

Ako instalirate bazu na zid, skinite naslon pre punjenja slušalice.

## ❖ Unos karaktera

Tasteri se koriste za unos karaktera i brojeva. Svaki taster kontroliše unos nekoliko karaktera. Dostupni su sledeći modovi za unos karaktera: Alphabet (ABC), Numeric (0-9), Greek (ABΓ), Extended 1 (AĀĀ), Extended 2 (SSŠ) i Cyrillic (AБB). Kada ste u ovim modovima za unos, izuzev Numeric moda, karakter birate pritiskom na numeričke tastere.

- Pritisnite [◀/▶] da pomerite kursor.
- Pritisnite numeričke tastere da unesete karaktere i brojeve.
- Pritisnite [C/✗] da obrišete karakter ili broj označen kursorom. Pritisnite i držite [C/✗] da obrišete sve karaktere ili brojeve.
- Pritisnite [\*] da promenite mala ili velika slova.
- Da unesete drugi karakter sa istog tastera, pritisnite [▶] da pomerite kursor na naredno slovo mesto, zatim pritisnite odgovarajući taster.

## Modovi za unos karaktera

Dostupno je nekoliko modova za unos karaktera. Dostupni karakteri zavise od moda za unos.

### Karakteristi dostupni u modovima za unos

Kada se na ekranu prikaže mod za unos:

Pritisnite [ ] → Odaberite željeni mod za unos → [▶]

### Alphabet tabela karaktera (ABC)

0	1	ABC 2	DEF 3	GHI 4	JKL 5	MNO 6	PQRS 7	TUV 8	WXYZ 9
Space	Space #	A B C	D E F	G H I	J K L	M N O	P Q R S	T U V	W X Y Z
0	& ' ( ) *	2	3	4	5	6	7	8	9
	, - . / 1	a b c	d e f	g h i	j k l	m n o	p q r s	t u v	w x y z
		2	3	4	5	6	7	8	9

### Tabela brojeva (0-9)

0	1	ABC 2	DEF 3	GHI 4	JKL 5	MNO 6	PQRS 7	TUV 8	WXYZ 9
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9

### Greek tabela karaktera (ABΓ)

0	1	ABC 2	DEF 3	GHI 4	JKL 5	MNO 6	PQRS 7	TUV 8	WXYZ 9
Space	Space #	A B Γ	Δ E Z	H Θ I	K Λ M	N Ξ O	Π P Σ	T Υ Φ	X Ψ Ω Ξ
0	& ' ( ) *	2	3	4	5	6	7	8	9
	, - . / 1								

### Extended 1 tabela karaktera (AĀĀ)

0	1	ABC 2	DEF 3	GHI 4	JKL 5	MNO 6	PQRS 7	TUV 8	WXYZ 9
Space	Space #	A Ā Ä Å	D E Ę	G Ğ Ħ	J K L	M N Ń	P Q R S	T U Ů	W Ŷ X
0	& ' ( ) *	2	3	4	5	6	7	8	9
	, - . / 1	Ä Å Æ B	Ě ě F 3	Ħ Ĩ Ī Ĵ	5	Ń Ō Ő	Š 7	Ů Ű Ų	Ŷ ŷ Z 9
		C Ć 2	4	4	5	Ō Ő 6	8	Ů Ű 8	Ŷ ŷ 9
		a ā á	d e è	g ğ ħ	j k l 5	m n ñ	p q r s	t u ů	w ŵ x
		á ā ä	é é ě	í ĩ ĵ	5	ó ô õ	š 7	ú ů ų	y ŷ z 9
		ä å æ b	ë f 3	ĵ Ĵ 4	5	ö ö 6	8	ű v 8	z 9
		c ĉ 2	4	4	5	ø ø 6	8	ü v 8	z 9

- Karakteri [ø], [š], [ŵ] i [ŷ] se koriste za velika i mala slova.

## Extended 2 tabela karaktera (SSŠ)

- Karakteri [A], [Ć], [Č], [Ę], [Ł], [Ł̄], [Ń], [Ŕ], [Ś], [Š], [Ů], [Ų], [Ż], [Z], [Ź] se koriste za velika i mala slova.

0	1	ABC 2	DEF 3	GHI 4	JKL 5	MNO 6	PQRS 7	TUV 8	WXYZ 9
Space	Space #	A Ā Ä Å	D Ę Ę	G Ħ Ĩ	J K L	M N Ń	P Q R Ŕ	T Ů Ű	W X Y ŷ
0	& ' ( ) *	2	3	4	5	6	7	8	9
	, - . / 1	Ä Å Æ B	Ě ě F 3	Ħ Ĩ Ī Ĵ	5	Ń Ō Ő	Š 7	Ů Ű Ų	Ŷ ŷ Z 9
		a ā á	d e è	g ğ ħ	j k l 5	m n ñ	p q r Ŕ	t u ů	w x y ŷ
		á ā ä	é é ě	í ĩ ĵ	5	ó ô õ	š 7	ú ů ų	ŷ z z ŷ
		ä å æ b	ë f 3	ĵ Ĵ 4	5	ö ö 6	7	ű v 8	ž z ž
		c ĉ 2	4	4	5	ø ö 6	7	v 8	ž z ž

## Cyrillic tabela karaktera (AБB)

0	1	ABC 2	DEF 3	GHI 4	JKL 5	MNO 6	PQRS 7	TUV 8	WXYZ 9
Space	Space #	A Б В	Д Е Ж	И Й К	М Н О	Р С Т	Ф Х Ц	Ш Щ	Ъ Э Ю
0	Г Ё І	2	3	4	5	6	7	8	9
	& ' ( ) *	Г	3	Л	П	У	Ч	Ъ Ъ	Я
	, - . / 1	2	3	4	5	6	7	8	9

## ❖ Poruke o greškama

### Failed

Kopiranje imenika nije uspelo. Proverite da li je druga slušalice (prijemnik) u pripremnom modu i pokušajte ponovo.

### Incomplete

Memorija prijemnika je puna. Obrišite nepotrebne unose iz imenika druge slušalice i pokušajte ponovo.

### Memory Full

Imenik je pun. Obrišite nepotrebne unose. Memorije je puna. Obrišite nepotrebne poruke\*<sup>1</sup>.

### You must first subscribe to Caller ID.

Morate da se pretplatite na Caller ID uslugu. Kada primite informacije o pozivaocu nakon pretplate na ovu uslugu, ova poruka se neće prikazivati.

## ❖ Otklanjanje problema

Ako i dalje imate problema nakon sprovođenja instrukcija iz ovog odeljka, isključite ispravljač napona i isključite slušalicu, nakon toga priključite ispravljač napona i uključite slušalicu.

## Problemi i moguća rešenja

Indikator  $\nabla$  trepće.

- Slušalice nije registrovana na bazu. Registrujte je.
- Slušalice je suviše daleko. Približite slušalicu bazi.
- Ispravljač napona nije priključen. Priključite ispravljač.
- Koristite slušalicu ili bazu na mestu sa visokom električnim smetnjama. Postavite slušalicu i bazu daleko od izvora smetnji (antene, mobilni telefon).

Ekran slušalice je prazan.

- Slušalice je isključena. Uključite je.

Slušalice ne može da se uključi.

- Proverite da li su baterije instalirane pravilno.
- Napunite baterije u potpunosti.
- Očistite kontakte za napunite i ponovite punjenje.

Ako odaberete jezik koji ne možete da pročitate.

- Promenite jezik.

Ne mogu da primam ili sprovedim pozive.

- Kabl telefonske linije ili ispravljača napona nije priključen pravilno. Proverite veze.
- Ako koristite razdelnik, uklonite ga i priključite uređaj direktno na zidnu utičnicu. Ako uređaj radi, proverite razdelnik.
- Isključite bazu sa telefonske linije i priključite telefon za koji znate da je ispravan. Ako drugi telefon radi pravilno, kontaktirajte servisera. Ako drugi uređaj ne radi pravilno, kontaktirajte telefonsku kompaniju.
- Odabran je pogrešan mod za pozivanje. Odaberite "Tone" ili "Pulse" u zavisnosti od potrebe.

Uređaj ne zvoni.

- Zvono je isključeno. Odaberite nivo zvona.

Baterije se pune ali se ikona ne menja.

- Očistite kontakte i napunite bateriju ponovo.

Čuje se signal zauzete linije kada pritisnete [ ] taster.

- Slušalice je suviše daleko. Približite je bazi i pokušajte ponovo.
- Druga slušalice je angažovana spoljašnjim pozivom. Sačekajte da drugi korisnik završi poziv.

Čuje se statički šum, zvuk se prekida. Smetnje izazvane upotrebom druge električne opreme.

- Udaljite slušalicu i bazu od drugih električnih potrošača.
- Približite slušalicu bazi.
- Vaš uređaj je priključen na telefonsku liniju sa DSL uslugom. Preporučujemo vam povezivanje filtera (kontaktirajte kompaniju koja pruža DSL uslugu) na telefonsku liniju između baze i telefonskog priključka.

Šum se čuje tokom razgovora.

- Koristite slušalicu ili bazu na mestu gde postoje izražene električne smetnje. Udaljite slušalicu i bazu od izvora smetnji kao što su antena ili mobilni telefon.

Slušalica/baza prekida sa radom.

- Isključite ispravljač napona i isključite slušalicu. Priključite ispravljač i uključite slušalicu i probajte ponovo.

Pritiskom na **●** ne prikazujete/pozivate poslednji broj.

- Poslednji pozvani broj ima više od 24 cifre. Unesite broj ručno.

Slušalica se oglašava neprekidnim signalom i/ili indikator  trepće.

- Napunite baterije u potpunosti.

Baterije su napunjene, ali indikator  i dalje trepće.

- Očistite kontakte za punjenje i ponovo napunite bateriju.
- Vreme je da zamenite baterije.

Napunio sam baterije u potpunosti ali je radno vreme kratko.

- Očistite kontakte na bateriji i uređaju mekom tkaninom.

Informacije o sagovorniku se ne prikazuju.

- Morate da se pretplatite na Caller ID uslugu. Kontaktirajte kompaniju koja pruža Caller ID uslugu.
- Vaš uređaj je priključen na telefonsku liniju sa DSL uslugom. Preporučujemo vam da postavite filter (kontaktirajte kompaniju koja pruža DSL uslugu) na telefonsku liniju između baze i telefonskog priključka.

Slušalica ne najavljuje prikazani telefonski broj.

- Zvono slušalice je isključeno. Odaberite odgovarajući nivo zvona.
- Funkcija glasovne najave je isključena. Uključite ovu funkciju.
- Dok ste angažovani spoljašnjim pozivom, slušalica neće najaviti informacije iz imenika kada pretražujete imenik.

Dok posmatrate informacije o sagovorniku, uređaj se vraća u pripremljeni mod.

- Uređaj se vraća u pripremljeni mod 60 sekundi nakon pretraživanja.

Ne mogu da registrujem slušalicu na bazu.

- Maksimalan broj slušalica (6) je registrovan na bazu. Odjavite neupotrebljene slušalice.
- Uneli ste pogrešan PIN broj. Ako zaboravite PIN, kontaktirajte najbliži servisni centar za Panasonic opremu.
- Udaljite slušalicu i bazu od drugih električnih uređaja.

## ❖ Specifikacija

<b>Standard:</b>	DECT (Digital Enhanced Cordless Telecommunications), GAP (Generic Access Profile)
<b>Broj kanala:</b>	120 dupleks kanala
<b>Opseg frekvencija:</b>	1.88 GHz do 1.9 GHz
<b>Dupleks procedura:</b>	TDMA (Time Division Multiple Access)
<b>Razmak kanala:</b>	1728 kHz
<b>Bit rate:</b>	1152 kbit/s
<b>Modulacija:</b>	GFSK (Gaussian Frequency Shift Keying)
<b>RF snaga transmisije:</b>	oko 250 mW
<b>Kodiranje glasa*1:</b>	ADPCM 32 kbit/s
<b>Napajanje:</b>	220–240 V, 50 Hz
<b>Potrošnja, baza:</b>	pripremljeni mod oko 1.9 W; maksimalno oko 6.8 W
<b>Radni uslovi:</b>	5°C–40°C, 20 %–80 % relativne vlažnosti (bez kondenzacije)

### Dimenzije:

<b>Baza:</b>	oko 60 mm x 173 mm x 105 mm
<b>Slušalica</b>	(KX-TG7150): oko 179 mm x 48 mm x 34 mm (KX-TG7170): oko 179 mm x 48 mm x 38 mm

### Masa (težina):

<b>Baza:</b>	oko 220 g
<b>Slušalica</b>	(KX-TG7150): oko 154 g (KX-TG7170): oko 164 g

### Napomena:

- Specifikacije se mogu promeniti.
- Odgovarajuće ilustracije možete naći u originalnom uputstvu.
- Uređaj neće raditi tokom prekida napajanja. Preporučujemo vam da priključite standardni telefon na istu liniju u slučaju prekida napajanja.